

Trowser Buttons.
 Turkey Red.
 Hooks and Eyes.
 ½-inch White Braid for Inspectors' Jackets.

No Tender will be received, unless the Person tendering shall produce a receipt to the effect that he has deposited in the Colonial Treasury the sum of \$100, as a pledge of the *bonâ fides* of his offer, which sum shall be forfeited to the Crown, if such Person shall refuse to carry out his Tender.

Forms of Tender, Samples of Uniform, and any further information, can be obtained on application at the Office of the Captain Superintendent of Police.

No Tender will be received unless sent in in the Form required.

The Government does not bind itself to accept the lowest, or any Tender.

By Command,

W. H. MARSH,
Colonial Secretary.

Colonial Secretary's Office,
 Hongkong, 10th March, 1879.

其白帆布原色帆布衫鈕袴鈕衫扣紅洋布袴幫紅條五分闊
 白綑邊已上八樣由差役貨倉所出其餘針線縫工及別等衣
 物料俱歸承接人自辦凡投票之人須有貯庫作按銀一百大
 圓收單呈驗方准下票倘所落票被取該人推諉不肯承辦即
 將該項充入公庫如欲取投票格式紙及看各號衣欸樣與及
 各欸詳細者准赴巡捕官署領閱至投遞之票如不用格式紙
 填遞者概不收錄所落之票價錢不分高低任由國家棄取各
 宜週知此示
 一千八百七十九年三月初十日
 己卯年二月十八日 示

SUPREME COURT,
 HONGKONG, 11th March, 1879.

The following cases were also, in addition to those published in the last *Gazette*, tried at the Criminal Sessions for the month of February.

1. Ch'an Sz was charged with stealing at night a box on board a junk at Yáu-ma Tí, which had been drawn up on the shore. He was found guilty. As he had been twice previously convicted, he was sentenced to 3 years' penal servitude, and as at the time he committed the offence he was armed with a large knife, a very dangerous weapon, he was also sentenced to be whipped 25 strokes with a rattan.

2. Ch'an Shing and Lam Kai were convicted of stealing a quantity of clothing during the night, in a dwelling house. Ch'an Shing was sentenced to one year's imprisonment with hard labour. Lam Koi, who had been convicted twice before, was sentenced to 4 years' penal servitude.

3. Tang Hing and Tang Lung were charged with stealing clothing from a dwelling house, and also with receiving it knowing it to be stolen. Tang Hing was found guilty of stealing it and Tang Lung of receiving part of the stolen property. Tang Lung received a very good character from his master, and as it was his first offence was punished with only 3 months' imprisonment with hard labour. Tang Hing, who had been convicted six times of many bad offences before, and was also convicted at these Sessions of receiving a watch knowing it to have been stolen, was sentenced to 12 years' penal servitude as an example to other men.

本年二月十八日	一陳四在油蔴地	二陳勝林階	三鄧興鄧隆偷盜招
日已後	見有一船擱在	俱因深夜	賊同干例禁茲審
按察使	岸上乘夜入內	入人家偷	得鄧興行竊鄧隆
司衙門	竊去一箱因被	竊衣物故	招賊但鄧隆幸藉
斷案除	控告現經審得	斷陳勝監	東家力保他貫初
第九號	有罪且該犯前	禁苦工一	次犯法故斷監禁
轅門報	經定罪二次故	年林階因	苦工三閱月惟鄧
已錄之	斷監禁苦工三	前經犯法	與前經定罪六次
外選錄	年又行竊時携	一次故斷	且現在開堂另鞫
列後	有利刃兇惡異	監禁苦工	一案是他招賊故
	常故另斷用籐	四年	斷監禁苦工十二
	打二十五鞭		年以儆效尤